

Poland-Rudziniec: Engineering design services for the construction of civil engineering works
OJ S 71/2018 12/04/2018
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Rudziniec
Postal address: ul. Leśna 7
Town: Rudziniec
NUTS code: PL229 Gliwicki
Postal code: 44-160
Country: Poland
Contact person: PGL LP Nadleśnictwo Rudziniec ul. Leśna 7 44-160 Rudziniec; Edyta Wolny
E-mail: rudziniec@katowice.lasy.gov.pl
Telephone: +48 323008150
Fax: +48 323008160
Internet address(es):
Main address: www.katowice.lasy.gov.pl/rudziniec

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Rudziniec

I.5. Main activity

Other activity: Leśnictwo

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

„Wykonanie dokumentacji projektowej obiektów małej retencji na terenie Nadleśnictwa Rudziniec ”
Reference number: SA.270.14.2017

II.1.2. Main CPV code

71322000 Engineering design services for the construction of civil engineering works

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Celem projektu jest wzmocnienie odporności na zagrożenia związane ze zmianami klimatu w nizinnych ekosystemach leśnych. Podejmowane działania będą ukierunkowane na zapobieganie powstaniu lub minimalizację negatywnych zjawisk naturalnych takich jak niszczące działanie wód wezbraniowych, powódzie i podtopienia, susza i pożary.

Cel główny projektu zostanie osiągnięty poprzez realizację kompleksowych działań polegających na zabezpieczeniu lasów przed kluczowymi zagrożeniami związanymi ze zmianami klimatycznymi. Obejmą one rozwój systemów małej retencji oraz przeciwdziałanie nadmiernej erozji wodnej na terenach nizinnych.

Cele uzupełniające:

- odbudowa cennych ekosystemów naturalnych a tym samym pozytywny wpływ na ochronę. Różnorodności biologicznej,
- ocena skutków przyrodniczych wykonywanych zadań realizowana poprzez prowadzenie monitoringu porealizacyjnego wybranych zadań adaptacyjnych.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 150 000,00 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonanie dokumentacji projektowej na potrzeby odbudowy obiektów małej retencji składających się z 1 zbiornika suchego oraz 1 zbiornika mokrego w leśnictwie Ciochowice wraz z pełnieniem nadzoru autor
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

71242000 Project and design preparation, estimation of costs, 71320000 Engineering design services, 71248000 Supervision of project and documentation

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL229 Gliwicki

Main site or place of performance: Nadleśnictwo Rudziniec, Leśnictwo Ciochowice.

II.2.4. Description of the procurement

W ramach sporządzanej dokumentacji projektowej dla każdego z zadań częściowych należy wykonać:

3.3.1. Koncepcję programowo-przestrzenną zawierającą minimum:

- a) Część opisową wraz z opisem technicznym proponowanych rozwiązań projektowych, technologicznych i materiałowych oraz opisem technologii prowadzenia robót wynikających z uwarunkowań przyrodniczo-technicznych
- b) Projekt zagospodarowania terenu-planowanych do wykonania budowli i urządzeń wodnych na mapie do celów projektowych
- c) Rysunki i szkice koncepcyjne projektowanych budowli i urządzeń wodnych w skali dostosowanej do szczegółów technicznych
- d) Określenie ilości i zakresu planowanych do realizacji robót wraz z szacunkową ich wyceną, oraz określenie planowanych do zastosowania materiałów
- e) Zakres projektowanych rozwiązań technicznych powinien uwzględniać ustalenia wynikające z opracowań Nadleśnictwa, będących załącznikami do niniejszej SIWZ

3.3.2. Projekt budowlano-wykonawczy (służący m.in. na etapie przygotowania dokumentacji przetargowej na wykonanie robót budowlanych do opisu przedmiotu zamówienia), składający się zgodnie z obowiązującymi przepisami z:

- a) Projektu budowlanego uwzględniającego specyfikę zamówienia, a zwłaszcza uwarunkowania przyrodniczo-techniczne,

- b) Projektu wykonawczego stanowiącego uzupełnienie i uszczegółowienie projektu budowlanego (w zakresie i stopniu dokładności niezbędnym do wykonania robót budowlanych) będącego podstawą do sporządzenia przedmiaru robót budowlanych, zawierającego szczegółowe rysunki i profile wraz z szczegółowym opisem rozwiązań budowlano-technologicznych,
- 3.3.3. Badania geotechniczne wraz z opinią, służące do oceny warunków geologiczno-morfologicznych terenu oraz będące podstawą do ustalenia geotechnicznych warunków posadowienia obiektów budowlanych,
- 3.3.4. Dokumentację hydrologiczną będącą podstawą zwymiarowania budowli hydrotechnicznych,
- 3.3.5. Przedmiar robót z wyliczeniem i zestawieniem ilości jednostek przedmiarowych robót podstawowych,
- 3.3.6. Kosztorys inwestorski wykonany w oparciu o sporządzony przedmiar robót z cenami wynikającymi ze sporządzonego na etapie realizacji dokumentacji projektowej protokołu danych wyjściowych do kosztorysowania,
- 3.3.7. Specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót budowlanych zawierające zbiory wymagań niezbędnych dla określania standardu i jakości wykonania robót w zakresie sposobu wykonania robót budowlanych, właściwości wyrobów budowlanych oraz oceny prawidłowości ich wykonania,
- 3.3.8. Wykonanie wymienionej powyżej dokumentacji obejmuje również uzyskanie wszelkich opinii, uzgodnień, pozwoleń i decyzji administracyjnych wynikających z przepisów prawa oraz wymogów dla zadań współfinansowanych ze środków UE.
- 3.3.9. W przypadku wydania przez właściwy organ postanowienia o konieczności przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko (OOS) i sporządzenia raportu OOS obowiązek jego sporządzenia spoczywa na Wykonawcy
- 3.4. Szczegółowe warunki dotyczące wykonania dokumentacji projektowej dla każdego z zadań częściowych:
- 3.4.1. Wykonawca jest zobowiązany do wykonania map do celów projektowych uwzględniających zakres i specyfikę planowanego do realizacji zamierzenia wykonanych przez geodetę posiadającego stosowne uprawnienia,
- 3.4.2. Dokumentację projektową należy opracować w oparciu o sporządzoną wcześniej dokumentację hydrologiczną wykonaną przez osobę posiadającą uprawnienia hydrologiczne lub kwalifikacje hydrologiczne,
- 3.4.3. Dla sporządzenia dokumentacji projektowej niezbędne jest wykonanie dokumentacji geotechnicznej służącej do oceny warunków geologiczno-morfologicznych terenu oraz będącej podstawą do ustalenia geotechnicznych warunków posadowienia obiektów budowlanych, wykonaną przez osobę posiadającą stosowne uprawnienia.
- 3.4.6. Dokumentacja projektowa winna uwzględniać wszystkie obowiązki wynikające z uwarunkowań prawnych obowiązujące na dzień jej przekazania Zamawiającemu.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia-ilość wykonanych dokumentacji projektowych przez projektanta na potrzeby realizacji inwestycji hydrotechnicznych / Weighting: 40 %
Price - Weighting: 60 %

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami oceny ofert:

- 1) Cena-60 %,
- 2) Doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia-ilość wykonanych dokumentacji projektowych przez projektanta na potrzeby realizacji inwestycji hydrotechnicznych-40 %

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonanie dokumentacji projektowej na potrzeby odbudowy obiektów małej retencji składających się z 2 zbiorników suchych oraz 2 zbiorników mokrych w leśnictwie Ostropa wraz z pełnieniem nadzoru autors

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

71242000 Project and design preparation, estimation of costs, 71320000 Engineering design services, 71248000 Supervision of project and documentation

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL229 Gliwicki

Main site or place of performance: Nadleśnictwo Rudziniec, leśnictwo Ostropa.

II.2.4. Description of the procurement

W ramach sporządzanej dokumentacji projektowej dla każdego z zadań częściowych należy wykonać:

3.3.1. Koncepcję programowo-przestrzenną zawierającą minimum:

- a) Część opisową wraz z opisem technicznym proponowanych rozwiązań projektowych, technologicznych i materiałowych oraz opisem technologii prowadzenia robót wynikających z uwarunkowań przyrodniczo-technicznych
- b) Projekt zagospodarowania terenu-planowanych do wykonania budowli i urządzeń wodnych na mapie do celów projektowych
- c) Rysunki i szkice koncepcyjne projektowanych budowli i urządzeń wodnych w skali dostosowanej do szczegółów technicznych
- d) Określenie ilości i zakresu planowanych do realizacji robót wraz z szacunkową ich wyceną, oraz określenie planowanych do zastosowania materiałów
- e) Zakres projektowanych rozwiązań technicznych powinien uwzględniać ustalenia wynikające z opracowań Nadleśnictwa, będących załącznikami do niniejszej SIWZ

3.3.2. Projekt budowlano-wykonawczy (służący m.in. na etapie przygotowania dokumentacji przetargowej na wykonanie robót budowlanych do opisu przedmiotu zamówienia), składający się zgodnie z obowiązującymi przepisami z:

- a) Projektu budowlanego uwzględniającego specyfikę zamówienia, a zwłaszcza uwarunkowania przyrodniczo – techniczne,
- b) Projektu wykonawczego stanowiącego uzupełnienie i uszczegółowienie projektu budowlanego (w zakresie i stopniu dokładności niezbędnym do wykonania robót

budowlanych) będącego podstawą do sporządzenia przedmiaru robót budowlanych, zawierającego szczegółowe rysunki i profile wraz z szczegółowym opisem rozwiązań budowlano – technologicznych,

3.3.3. Badania geotechniczne wraz z opinią, służące do oceny warunków geologiczno-morfologicznych terenu oraz będące podstawą do ustalenia geotechnicznych warunków posadowienia obiektów budowlanych,

3.3.4. Dokumentację hydrologiczną będącą podstawą zwymiarowania budowli hydrotechnicznych,

3.3.5. Przedmiar robót z wyliczeniem i zestawieniem ilości jednostek przedmiarowych robót podstawowych,

3.3.6. Kosztorys inwestorski wykonany w oparciu o sporządzony przedmiar robót z cenami wynikającymi ze sporządzonego na etapie realizacji dokumentacji projektowej protokołu danych wyjściowych do kosztorysowania,

3.3.7. Specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót budowlanych zawierające zbiory wymagań niezbędnych dla określania standardu i jakości wykonania robót w zakresie sposobu wykonania robót budowlanych, właściwości wyrobów budowlanych oraz oceny prawidłowości ich wykonania,

3.3.8. Wykonanie wymienionej powyżej dokumentacji obejmuje również uzyskanie wszelkich opinii, uzgodnień, pozwoleń i decyzji administracyjnych wynikających z przepisów prawa oraz wymogów dla zadań współfinansowanych ze środków UE.

3.3.9. W przypadku wydania przez właściwy organ postanowienia o konieczności przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko (OOŚ) i sporządzenia raportu OOŚ obowiązek jego sporządzenia spoczywa na Wykonawcy

3.4. Szczegółowe warunki dotyczące wykonania dokumentacji projektowej dla każdego z zadań częściowych:

3.4.1. Wykonawca jest zobowiązany do wykonania map do celów projektowych uwzględniających zakres i specyfikę planowanego do realizacji zamierzenia wykonanych przez geodetę posiadającego stosowne uprawnienia,

3.4.2. Dokumentację projektową należy opracować w oparciu o sporządzoną wcześniej dokumentację hydrologiczną wykonaną przez osobę posiadającą uprawnienia hydrologiczne lub kwalifikacje hydrologiczne,

3.4.3. Dla sporządzenia dokumentacji projektowej niezbędne jest wykonanie dokumentacji geotechnicznej służącej do oceny warunków geologiczno-morfologicznych terenu oraz będącej podstawą do ustalenia geotechnicznych warunków posadowienia obiektów budowlanych, wykonaną przez osobę posiadającą stosowne uprawnienia.

3.4.6. Dokumentacja projektowa winna uwzględniać wszystkie obowiązki wynikające z uwarunkowań prawnych obowiązujące na dzień jej przekazania Zamawiającemu.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia-ilość wykonanych dokumentacji projektowych przez projektanta na potrzeby realizacji inwestycji hydrotechnicznych / Weighting: 40 %

Price - Weighting: 60 %

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami oceny ofert:

- 1) Cena-60 %,
- 2) Doświadczenie osób wyznaczonych do realizacji zamówienia-ilość wykonanych dokumentacji projektowych przez projektanta na potrzeby realizacji inwestycji hydrotechnicznych-40 %

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2017/S 249-525380](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Wykonanie dokumentacji projektowej na potrzeby odbudowy obiektów małej retencji składających się z 1 zbiornika suchego oraz 1 zbiornika mokrego w leśnictwie Ciochowice wraz z pełnieniem nadzoru autor

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

04/04/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: HYDRO-LEW Usługi Melioracyjne Czesław Lew
Postal address: ul. Kap. L. Janiego 17a/5
Town: Rybnik
NUTS code: PL227 Rybnicki
Postal code: 44-200
Country: Poland
E-mail: lew.czeslaw@wp.pl
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 50 000,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Wykonanie dokumentacji projektowej na potrzeby odbudowy obiektów małej retencji składających się z 2 zbiorników suchych oraz 2 zbiorników mokrych w leśnictwie Ostropa wraz z pełnieniem nadzoru autors

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

04/04/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4
Number of tenders received from SMEs: 4
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Biuro Projektowania i Realizacji Inwestycji Ekologicznych "Środowisko" Teresa Szendel
Postal address: ul. Sportowców 11
Town: Bielsko-Biała
NUTS code: PL225 Bielski
Postal code: 43-300
Country: Poland
E-mail: srodowisko@wp.pl
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Nadleśnictwo Rudziniec działając na podstawie art. 92 ust. 1 pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych z dnia 29.1.2004 r. (Dz.U. z 2015 r. poz. 2164 z późn. zm.) informuje, że w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego na „Wykonanie dokumentacji projektowej obiektów małej retencji na terenie Nadleśnictwa Rudziniec” SA.270.14.2017 przeprowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego oferta następującego wykonawcy została odrzucona:

Oferta nr 2.

Instytut OZE Sp. z o.o.

Ul. Skrajna 41a.

25-650 Kielce

Uzasadnienie prawne:

Przyczyną odrzucenia oferty Nr. 2 jest to, że wykonawca nie udzielił wyjaśnień dotyczących rażąco niskiej ceny.

Zamawiający odrzuca ofertę zgodnie z art. 90 ust. 3 ustawy z dnia 29.1.2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2015 r. poz. 2164 z późn. zm.).

Uzasadnienie faktyczne:

Pismem z dnia 15.2.2018 roku o numerze SA.270.14.1.2017 zamawiający działając na podstawie art. 90 ust 1a ustawy Prawo zamówień publicznych wezwał wykonawcę do złożenia wyjaśnień dotyczących elementów oferty mających wpływ na wysokość ceny. Na udzielenie wyjaśnień zamawiający wyznaczył termin 5 dni. Wykonawca potwierdził odbiór pisma w dniu 21.2.2018 roku i do dnia 6.3.2018 roku nie odpowiedział na wezwanie zamawiającego.

W związku z powyższym zamawiający postanowił odrzucić ofertę wykonawcy na podstawie art. 90 ust. 3 ustawy, który stanowi, iż zamawiający odrzuca ofertę wykonawcy, który nie udzielił wyjaśnień lub jeżeli dokonana ocena wyjaśnień wraz ze złożonymi dowodami potwierdza, że oferta zawiera rażąco niską cenę lub koszt w stosunku do przedmiotu zamówienia.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587840

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Zgodnie z ustawą Pzp, art. od 180 do 198 ustawy.

VI.4.4.

Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587840

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

09/04/2018